

Газ.-Удмур.
Т-И.

Комплект 1939

Вань странаосысь пролетарийёс, огазеяське!

27 декабрь 1939 ар № 120 (697)

9-тй АРЗЭ ПОТЭ

Дуныз: толзэзы 50 коп.

1 номерезлэн дуныз 5 коп.

УДАРНИК

ВКП(б)-лан М-Пурга Райкомез-

лэн но Райсполкомлэн

органзы

—(АДРЕС: М-Пурга УАССР)—

Етинэз переработать кароннын бере кылэнэз быдтоно

Туэ арын республикаысьтым колхоз'ёс етин звеноос етинлэсь синмаськымон урожайзэ бюджетзы. Районмылэн котькуд сельсоветысьтыз редакцие шумпотымонэсь ивор'ёс вуыло, что етин звеноос, колхоз'ёс та арын, кылем арын сярсь, государстволы данаклы тросгес етин мертчан сётыны быгатозы. Одыг кадь кузь будэм етин куро сётэ бадзым луонлык кузь но выли зечлыко мертчан выработать карыса государстволы сётыны сомынла, кёня кулэ каре асьмелэн социалистической странама.

Удмуртысь етин бордын ужасьёс ВКП(б)-лэн 18-тй исторической с'езазлэсь решениоссэ изучать карыса, етинлэсь выли удалтонлыкэ бастыны но государстволы выли зечлыко мертчан сётыны вылысь обязательство бастыса, Пермской областысь етин бордын ужасьёсты социалистической соревнование отызы. Етин ужысь азымынсь звеноос, колхоз'ёс бастэм обязательствоэс синмаськымон быдэ'яло. Кылсярысь, Удмуртской АССР-эн Верховной Советэзлэн депутатэз Вылегжанина эш котькуд гектарысьтыз 12 центнер мертчан бастон вылысь нюр'ясыкыса, обязательствоэз быдэстиз. Синмаськымон бюджетзы етинэз Балезинской районнысь колхоз'ёс. Татын котькуд гектарысь шорлыдын 2,6 центнер мертчан басто.

Асьме районнысь куд-ог колхоз'ёс туэ арын етин мертчан сдать карон планэс мултэсэл быдэ'яло ни. Мало-Пургинской сельсоветысь „Шор-муч“ колхоз етин мертчанзэ планлэсь вылти 2 центнер сдать кариз ни. А. Косовалэн звеноэз нуналлы тупатэм ужан нормаэз мултэсэн быдэ'я. А. Косова трудящойёслэн депутат'ёссылэн Мало-Пургинской сельской Советазы депутатэн быр'емын.

„Шор-муч“ колхоз туэ арын етин кидысэ планлэсь мултэс сдать карем понна 8 800 манет коньдон бастыз. Та пöльсь 50 процентэз льноводство бордын ужасьёслы трудодензыя премия—надбавка тырыськоз.

Озы ик умой пуктэмын етин переработать карон уж „Красное столярово“ колхозын. Татын етин мертчан догэвор'я 1 декабрь азэлы 100 процентлы сдать каремын. „Красное столярово“ колхоз кылем арын но етин мертчанзэ планлэсь мултэсэн быдэстиз.

Етинэз переработать каронлэн али самсй ответственной дырыз.

Упалтэм етинэз вань агротехнической правилоос'я переработать карыса, странамылы выли номерен мертчан сётоно. Нош етинэз переработать карон но сое государстволы сётон районамы туж ляб быдэсме. Со сярсь умой верало гагэ факт'ёс: если тулыс, етинэз кизён азэлы, ваньмаз семен ик колхоз'ёсын звеноос кылдытэмын ке вал, али соос тросэз обезличить каремын. Соин ик даваказ колхоз'ёсын етин ужзы (октон-калтон, кутсан но вöлдон) кемалы кытськыз. Тагэ факт'ёс вань Средне-Кечевской сельсоветысь „1-й май“ колхозын етин ужын ответственность öвöл, етин мертчанзэс кеносын Чогатэк возё, соин ик 22 ноябре 25 килограммез етин мертчанзы ышемын.

Тырмыт уже уг кутыско на етин сэстон но шуккон машинаос агрегат'ёс. Сергеевлэн етин шуккон машинаосыз, машинист'ёс öвöблэн, та дырозь ваньмыз уже кутымтэ на. Бурановской сельсоветысь „Виль кужым“ колхозын Кечевской МТС Сергеевлэсь етин шуккон машинаэз возе. Машинаэз тырмыт уже уг кудо тэк сылэто. Соин с'э р е н „Виль кужым“ колхоз етин мертчан сётон'я бере кылыса мынсь колхоз'ёс пöльсь одйгемыз луэ. Т а т ч ы юнматэм уполномоченной Николаев эш колхозысь ужез тупатыны понна ныкыгэ практической юрттэт öз сёты на, ас вылаз ответственность уг нуы.

Верано на сое, что колхоз правлениос етин ужлы тырмыт внимание уг вис'яло. Етин куасытон'ёс сэстон но шуккон интыос кулэез'я тупат'ямтэ. Противопожарной мероприятиос но кулэез'я организовать карымтэ. Тини со ваньмыз жегатэ етинэз переработать карон но сое государстволы сётон ужез.

Етин ужез азинлыко быдэстон понна вань партийной, советской организациослы, земельной но заготовительной орган'ёслы колхозник'ёс но колхозницаос пöлын, звеноосын, етин шуккон но сэстон агрегат'ёсын политико-массовой ужез умой пуктоно. Та уже кутон вань агитатор'ёсты. Паськыт вöлмытоно ети бордын ужасьёс пöлын социалистической соревнованиез но стахановской движениез. Етин ужын трудэз шонер рад'яно но производительностез жутоно

оку асьмеос быгатомы етин переработать каронэз но сое государстволы сётонэз та нунал'ёсы быдэстыны.

Елкаез организовано ортытоно

Виль арлы сйзыса неполной средней школаосын 30 декабре но начальной школаосын 31 декабре ортчозы ёлкаос.

Та ортчись ёлкаос пинал'ёслэн самой шулдыр шумпотон праздникенызы луэ. Соин ик ёлкаез ортытоны умой ор-

чытыны умой дасьясконо. Ёлкаос ортыку трос пожар'ёс луыло, тагэ случайёс медамулуэ, сое котькуд дышетись'ёслы пионер вождтойёслы малпанно, нимысьтыз план юнматонно. Али ортчись ёлкаосты орчытоно шулдыр, умой но организовано. **Корепанова.**

Трудящойёслэн депутат'ёссылэн Мало-Пургинской районной Советазы быр'ён'ёс'я

Мало-Пургинской районной избирательной комиссилэн ИВОРТЭМЕЗ

Трудящойёслэн депутат'ёссылэн Мало-Пургинской районной Советазы быр'ён'ёслэн результатсы тагеесь:

Районысь избирательёслэн общей лыдзы 14553, голосовать кароннын участвовать каризы 14438 избирательёс, избирательёслэн голосовать кароннын участвовать каремзы 99,2 процент.

Коммунист'ёслэн но беспартийнойёслэн блоксылэн кандидат'ёссы понна 14100 голос сётэмын, процентэн верасалуэ 96,8.

Недействительное признагэ каремын 4 бюллетеньёс. Вань кандидат'ёслэн фамилиоссы чушылэм бюллетеньёслэн лыдзы 334.

Трудящойёслэн депутат'ёссылэн Мало-Пургинской районной Советазы быр'емын 25 депутат'ёс, соос пöльсь пиосмурт'ёс 17, нылкышноос 8, коммунист'ёс 15.

Районной избирательной комиссилэн председателез ССОКИН.

Пограничной заставаын

Дальневосточной граница, 24 декабря. (ТАСС). Амур бордысь советской пограничной застава. Югыт декабрьской уй.

Та уйе государственной границаосты возманы султйзы Панченко, Кузнецов, Чередник но Коротков эш'ёс. Соос интыкы Совет'ёсы быр'ёнлэсь азвыл уйин сталинской вахтаын сылыны почетной право заслужить каризы.

24 декабре, 5 часэ чукна. Красноармеец'ёс, границаосты возманысь вуыса, ызыны уг выдо ни, —ваньзылэн соослэн мылкыдзы жутскемын. Боец'ёс чидатэк вите

быр'ён'ёслэсь кутскемзэс. Соос огзэсты-огзы зечкылало бадзым народной праздникен.

6 часын избирательной комиссилэн жöк дораз нырысь ик лыктэ младшой командир Васильев, собере красноармеец Карсуков эш. Кёня ке минут ортыса, соос бадзым шумпотонэн бюллетеньёссэс урнаосы лэзё.

Голосование заставаын жутскем мылкыдэн ортчиз. Пограничник'ёс дружно но организованно голосовать каризы коммунист'ёслэн но беспартийнойёслэн нерушимой сталинской блоксы понна.

„Эксетер“ английской крейсер быриз

Нью-Йорк, 25 дкабре. (ТАСС). „Нью-Йорк таймс“ газетэзлэн корреспондентэзлэн Монтевидеоосы ивортэмез'я „Адмирал граф Шлее“ германской линкорен жугиськоннын участвовать карем „Эксетер“ английской крейсер Фельклендской остров'ёсы öз вуы. Жугиськон

дыр'я крейсер кужмо сёсыртэмын вал шуыса тодэмын. Аслаз берло сводкаяз со ивортыз, что со мынэ юг пала Аргентиналэн ярдурез валлин и солэн палува вылысьтыз ваньмыз надстройкаосыз куашкатэмын.

Ленинградской военной округлэн штабезлэн оперативной сводкаез

25 декабре лумбыт чоже фронтын разведывательной частьёслэн стычкаоссы ортылызы. Со стычкаос интыен-интыен бадзым нюр'ясконлы пöрмылызы. Суомусальми местечколэн районаз асьмелэн разведывательной частьёсмы, противниклы серьёзной поражение лэсьтыса, противниклэсь укрепленной позициоссэ бастызы. Иоломантси районнын асьмелэн разведывательной

частьёснымы котыртэмын но разгромить каремын вал финн'ёслэн кык батальонзы. Соослэн трос калыксы быриз. Асьме войскаосмы 35 мургэ пленэ бастызы.

Асьмелэн авиацимы разведывательной лобан'ёс лэсьтыз. Омырын кутскылэм бойёсын противниклэн 6 самолет'ёсыз уськытэмын. Асьмелэн авиацимылэн одйг самолетэз аэродроме öз берытскы.



„Памяти шести павших коммуаров“ колхоз (Наримановской район талинградской области) — 4 миллионер колхоз'ёс пблысь одйгез луэ. Солэн доходэз 1939 арын луэ 2,4 миллион манет (1938 арын — 1,5 миллион манет). Агротехникаез уже кутыса, бусыез умой эскерылса колхозник'ёс выль урожай басытыны быгатызы. 1939 арын Всесоюзной Сельскохозяйственной Выставкалэн участник'ёсыныз юнматмын вал 8 азымынсьёс, нош 1940 арлы выдвинуть каремын 8 кандидат'ёс.

Суред вылын: 3-тй бригадалэн бригадирез Ф. А. Андрианова одйга площадьысь со помидорлэсь рекордной урожай — 102,7 тонна басытйз. Со 1940 арлы Всесоюзной Сельскохозяйственной Выставкае кандидат.



Трос пёртэм национальность'ем асьме великой социалистической родинаамы калыклэн семья пблэз зажиточно но культурно улэ ужез яратйсь финской калык. Пблэськем финской хо яйствоос пблысь Сталинской пятiletкалэн ар'ёссы чоже Ленин радской областын будйзы мощноеь колхоз'ёс. Арлы быдэ умоя колхозник'ёслэн благосостоянызы. Рядовой колхозница, кудйз финской „Пахарь“ колхозэ (Служкой район) выдвинуть каремын животноводчествоз аведующее — Е. И. Синская туэ арын 1 ноябрь дорозь ужаз 477 трудодеь. Со басытэ 1908 килограмм картовка, 1908 кубыста, морков но кушман, 1421 килограмм фураж но 2289 манет коныдон.

Суред вылын: Е. И. Синская.

Пудо вордонэз кулэен уг лыд'яло

Партилэсь но правительстволэсь колхоз'ёсын общественной пудо вордонэз будэтон ужрад'ёс сярсь поста новленизэ, ВКП(б)-лэ XVIII тй Исторической с'ездэзлэсь решениоссэ, лично Сталин шлэсь пудо вордон сярсь указаниоссэ быдэсьян понна районысьтымы куд-ог колхоз'ёс уг сюлмасько, пудо вордон ужез умоятыны саклык ичи вис'яло.

Мало-Пургинской сельсоветысь „Дружный“ колхозын пудоосты толйытон азелы оз дасяське, пудоослы шунит гид'ёс өвёл. Соослы озыы ик тырмыт сион дасямтэ. Колхозлэн председателез И. Рыбаков пинал вал'ёсты концентрационной фуражен сюдыны уг лэзы, „пинал вал'ёс ноытчы ужаны уг ветло, соосты зегно сезыы куроен сюдоно“ шуыса вера. Соин ик колхозысь вал'ёс жутканоеь луылэмын.

Пёртэм ик өвёл СТФ-ын но Колхоз правленийен СТФ е за-

ведующее нимаз дышетэм мурт вань, нош колхозлэн председателез Рыбаков курсын дышетскем муртэ мукет интее пунтйз, соинтые парсь вордон сярсь тодымтэ муртэ юнматйз, соин ик парсьёс уродэсь, соослы сион кулээз'я уг сюдыськы.

Пудо вордон уж урод пуктэмын Пытцамской сельсоветысь „1-й август“ колхозын но. Татын но пудоосты вордон сярсь саклык уг вис'яло. Колхозник'ёс но колхозницаос пблын пудо вордон сярсь валэктон уж уг нуиськы. Колхозлэн председателез Беляев пудо вордонэз кулэен уг лыд'я.

Котыкуд колхозын пудо вордонэз умоятоно, партилэсь но правительстволэсь решениоссэ уж вылын кулээз'я быдэстоно. Райзолы выль верам колхоз'ёсысь пудо вордон ужез эскерыса вакчи дыр куспын кулэ ужрад'ёс кутано.

И. И. Смирнов.

Финляндиын куинь арня чоже мынэм военной действиослы итог лэсьтыса, верано луэ, что та дыр куспын асьмелэн войскоосмы серьёзной азинскон'ёс басытйзы.

Финляндилэн севераз асьмелэн войскоосмы, 1 декабре Петсамо пёртэз басытыса, Финляндилэн территория вылаз 130 километр кеме пылло пыризы, Баренцово моралэн берег дурьисеныз Петсамовской залив дорысен лыд'яса, нунал куспын, шоролыко вераса, 6 километр мынэмын.

Улеаборг паласен мынйсь войскоосмы 150 километрлы азылань мынйзы. Нуналлы быдэ, шоролыко вераса, 7 но жыны километр мынэмын.

Сердобольск паласен мынйсь асьме частьёсмы 80 километр кеме пылло пыризы, нуналлы быдэ, шоролыко вераса, 4 километр мынэмын.

Выборгской направлениии мынйсь войскоосмы госграница дорысен 64 километр кеме пылло пыризы, нуналлы быдэ, шоролыко вераса, 3,2 километр мынэмын.

Та ортчем дыр куспын вань направлениосын ик пленэ басытэмын 18 офицер'ёс, 105 унтер-офицер'ёс, 1302 рядовойёс, 35 орудиеос, 300 пулемет'ёс, 3 скорс винтовкаос, 21 миномет, 220 гранатомет, 7 бронемашинаос.

Асьмелэн 1823 мурт быремын, 7 скорс мурт ранилса кариськемын.

Финн'ёслэн 2200 муртсы быремын, та лыдэ пыро сычеосыз гинэ, куд'ёсыз асьме войскоосын басытэм территория вылысь подобрать каремын, нош асьмелэн артиллериянымы но пулемет'сын ыбылдыса противниклэн территория вылаз

Финляндиын боевой действиослэн куинь арняем итогзы

Ленинградский военной округлэн штабелэн нвортонэз

бырем'ёс лыдэ басытэмын өвёл, соос финской войскоосын ас сьбразы нуэмын.

Заграничной печать, уката ик французской но английской, лыд'яло, что советской войскоослэн мынон темпсы туж пичи шуыса и сое оос валэктны туртско Красной Армилян „боепособностез улань усемын“ шуыса, Военной оборевательёс пблысь куд-огез солэсь но кыдэке вуо, соос оскытыны выро, что советской войскоослэн настуленизы „куашка“, малы кешуоно, молниеносной удар лэсьтыны оз, пе, луы и советской войскоос финской войскоосты оз быгатэ одйг арня куспын быдгыны.

Сомнениос луыны уг быгато, что Красной Армия вылэ та тус'ем пыкылон'ёсты валэктны луэ Красной Армия вылэ либо шонерак но грубой клеветаен, либо соослэн автор'ёссылэн военной ужлэн вэпрос'ёсаз невежествоенызы гинэ.

Финляндилэн территорияз войскоослы мынны туж шуг интыын луэ. Сюрес'ёс өвёл, интыез солэн гурезэ, нюко-гопо, потыны луонтэм нолэс'ёс, пунтэм трос тыос и соос куспын сомында ик перешеек'ёс. Перешеек'ёсы олокодя полэс оборонительной линиос лэсьтэмын, отын бетонированной артиллерийской но пулеметной сооружеинос войскоослы бежанированной убежищеос лэсьтылэмын. Тини сыче условиос Финляндилэн территория вылтйз войскоослы мынны

луж шугомыто. 4 ар чоже лэсьтйз Финляндия со укреплениоссэ куинь иностранной государствоослэн туртэмзы улсын, куд'ёсыз ваче куспазы нюр'ясыкылйзы Финляндиын влияние басытон понна и сое пёрмытыны плацдармы Ленинград вылэ, собере нош Москва вылэ нападаты нарон понна. Та искусственной укреплениослэн системзы, кылсярсь, Карельской перешеекын, куд'ёсыз та вылэ ик кужмоятэмын на Финляндилэн природной условиосыныз, асьмелэн оборонной кужымзыя номырин но бере уг кыллы Германилэн западной границасытыз „Зигфрид линилэн“ оборонной кужымезлэсь. Та „Зигфрид линия“ бордын англо-французской войскоос тани 4 голэзь чоже чаб'ясько ни и одйг пичи но азылань мыныны уг быгато. Красной Армия тодэ вал Финляндиын та же шуг-секыт'ёс луозы шуыса и ноку но оз малпалла одйг молниеносной ударен быдтыны финской войскоосты. Невежество гинэ, яке Красной Армилы пумит шара враждебность гинэ быгатоз приписать карыны Красной Армилян руководительёсызлы сое, что соос, пе, малпало вал финской войскоосты одйг арня куспын быдтыны.

Кар-льской перешеек луэ самой шуг районэн. Отын туж трос искусственной укреплениос лэсьтылэмын. Та укреплениос кыстысько Ладожской озеро бордысен кутыса Выборг вадьсытй Финской

залив дорозь интыетй. Та районын советской войскоос нуналлы быдэ, шор лыдын вераса, 3,2 километр кеме азылань мыно, причём финн'ёслэн главной оборонительной линииз так называемой „Маннергеймлэн линиез“ асьмелэн войскоосынымы трос пункт'ёсты куашкатымын ини. Если Красной Армилясь „Маннергейм линилэн“ районаз азылань мынэмезлэсь та темпсэ чошатйд ке англо-французской войскоослэн „Зигфрид линилэн“ районаз ма каременызы, то признать кароно луоз, советской войскоослэн серьёзной азинсконзы вань шуыса, нош англо-французской войскоос одйг интыязы чаб'ясько но быдэсак куашкан калэ вуэмын. Малы меда зэмзэ ик иностранной печать интересоваться уг кариськы соин, коня километр кеме нуналлы быдэ мынйзы ини 4 толэзь куспын англо-французской войскоос, куд'ёсыз Германиез пазьгон вылысь „Зигфрид линия“ вадьсын сыло, соин өвёл-а, что англо-французской войскоослэсь нуналлы быдэ азылань мынэмзэс, шор лыдын вераса, километрен но даже метрен лыд'яны йё луысал, сантиметрен лыд'яно луысал, если вообще татын кыче ке азылань мыноны вань ке соослэн.

Редакторез воштйсь

— А. Г. Петров.

Поттйсь — Райсполком.

№ 580